



HAL TARXIEN

MINUTI

GVERN LOKALI HAL TARXIEN

IS-SEBA' LEGISLATURA 2013 - 2017

SEDUTA NUMRU 48/07 – nhar It-TLIETA 29 ta' Marzu 2016 fis-6.00pm

PREŻENTI

PAWLU FARRUGIA	SINDKU
KEITH DARMANIN	VIĊI SINDKU
FRANCIS AGIUS	KUNSILLIER
LAWRENCE BONAVIA	KUNSILLIER
ISHMAEL DALLI	KUNSILLIER
DORIS VELLA	KUNSILLIER
LUKE GENUIS	KUNSILLIER
TRISTAN MERECIECA	AMBAXXATUR VOT16
ANTONELLA GALEA	SEGRETARJU EŻEKUTTIV

Wasal 7:15pm

AGENDA

1. Qari u approvazzjoni tal-Minuti
2. Komunikazzjoni mis-Sindku (Inkluz Korrispondenza)
3. Agġudikar ta' Tenders
4. Affarijiet Finanzjarji
5. Rapport mill-Kunsillieri
6. Fwejjeg Oħra
7. Għeluq tal-Laqqgħa

TALBA

Is-Sindku qal il-talba u ppressieda l-laqqgħa.

1. Qari u Approvazzjoni tal-Minuti

- i. Il-Minuti tal-Laqqgħa Nru. 47/07 tat-22 ta' Frar 2016 ittiehdu bħala moqrija peress li ġew iċċirkulati minn qabel.
- ii. Dawn ġew approvati unanimament. Il-Minuti ġew iffirmati mis-Sindku s-Sur Paul Farrugia u mis-Segretarju Eżekuttiv is-Sna Antonella Galea.

2. Komunikazzjoni mis-Sindku (inkluż korrispondenza)

- i. Is-Sindku nforma lill-Kunsill li fil-każ tal-Kuntrattur VELLA GROUP LTD, l-avukat tal-Kunsill qal li mar ikellmu personali pero s'issa għad m'għandux feedback. Sadanittant ser naħsbu biex jibda l-proċess sabiex tinħareġ tender għida. Pendenzi mal-Kuntrattur Vella Group Ltd
- ii. Is-Sindku nforma lill-Kunsill, li tela' waħdu għal Veliko Day. Qal ukoll li kellu laqqgħa mas-Sindku u mal-Kunsill t'hemm. Żied jgħid is-Sindku li waqt din il-laqqgħa deher ċar li hemm bżonn li nerggħu nirrijativaw kollox. Il-Kunsill ta' Veliko wera' x-xewqa li naħdmu fuq skambji. Saritlu wkoll proposta nistgħux naħdmu mill-att kummerċjali. Is-Sindku Paul Farrugia qal li waqt laqqgħa mal-Viċi Sindku t'hemmhekk li huwa wkoll artist, ġie maqbul li jiehu ħsieb jagħmlilna l-arma tagħhom biex titqiegħed fi Għien Veliko. Att vandaliku Fi Għien Veliko Turnovo.
- ii.i Is-Sindku nforma lill-Kunsill li dwar l-Proġett tal-ERDF, konna ġejna avviciinati mill-PPCD li kienu ser jigu jagħmlu physical check kemm tal-information desk li hemm fil-pjazza off Triq Santa Tereza ta' fejn it-Tempji Neolitici, kif ukoll tal-Pannelli li hemm fuq is-saqaf tal-Latrina Pubblika. Sadanittant is-Sindku qal ukoll li qed jissuggerixxi li minflok CCTV camera ssir *alarm* imqabbda mal-għassa. Kien hemm qbil unanimu dwar dan. Ser nibdew niġbru kwotazzjonijiet. Proġett ERDF 213 – rapport finali
- iii. Rigward it-turf, is-Sindku nforma lill-Kunsill li kien għadu kollox *status quo*. Turf tal-ground 5 aside
- iv. Rigward *it-traffic management* propost fi Triq Kurunell Mass, il-Kunsillier Luke Genuis qal li lill-Perit Testaferrata de Noto kien kellimha kemm il-darba imma mhux qed tagħtih risposti. Is-Sindku qal li TM mhux ikollna ko-operazzjoni u rispons mingħandhom. Traffic Management – Triq Kurunell Mas
- v. Is-Sindku nforma lill-Kunsill li dwar l-*embellishment* ta' l-area fi Triq Kurunell Mass, il-Perit kien ġie u ħa dak neċessarju biex jipproċedi bil-permess. Għien Kurunell Mass
- vi. Is-Sindku Paul Farrugia nforma lill-Kunsill li l-Avukat tal-Kunsill kien kellu jerga jkellem l-Avukat li jirrapreżenta l-UNTOURS dwar l-incident li kien seħħ fuq il-Monument tal-Vittmi tal-Gwerra peress li l-assikurazzjoni kienet f'idejn l-Aġenzija UNTOURS. Incident monument – Avukat UNTOURS
- vii. Dwar il-meter ta' Għien Ovindoli s-Sindku spjega li l-Perit kien ħa ħsieb id-dokumenti nieqsa sabiex jinħareġ il-COMPLIANCE CERTIFICATE mill-MEPA imma s'issa konna għadna ma rċevjaniex risposta mingħandhom. Meter Għien Ovindoli
- viii. Rigward l-każ fejn l-impjegata Isabella Formosa kienet tħallset flus żejda u b'ammissjoni tagħha stess kien sar qbil mal-Ex Sindku Joseph Abela u L-Ex Seg. Eżek. Paul Pace sabiex hija ma tirritorna xejn diment li l-Awdituri ma jindunawx, is-Sindku Paul Farrugia nfurma lill-Kunsill li l-BORD TA' GVERNANZA qed jgħid li dawn għandhom jigu rritornati. Is-Sindku qal li lest li jiftaħ kawza. Sar suggeriment li tintbghatilha ittra li trid tagħmel ftehim legali magħna inkella ser nipproċedu bil-Qorti. Il-Kunsill qabel unanimament. Ser inkellu lill-Avukat tal-Kunsill. Każ ta' flus imħallsa żejda lill-impjegata Isabella Formosa

Il-Kunsillier Ismael Dalli WASAL FI 7.15PM

ix.	Rigward il-proposta ta' Bye Law sabiex l-Kunsill ikun jista' jigbor flus migbura mill-attivitajiet u jkun jidhru fil-kotba tal-Kunsill biex b'hekk ikun hemm aktar kontroll, is-Sindku qal li ser nimxu fuq byelaws ta' Kunsilli oħra.	BYE Law gbir ta' flus minn attivitajiet
x.	Rigward il-barrier għal quddiem il-bieb principali tal-iskola, is-Sindku qal li għibna kwotazzjoni mingħand il-ħaddied MARIO PELOW għall-valur ta' €230 kif ukoll kwotazzjoni oħra mingħand l-istess dwar sprall fi Triq Żejtun għall-valur ta' €115. Il-Kunsill qabel unanimament li dawn it-tnejn isiru għall-valuri kkwotati.	Barrier quddiem il-bieb principali tal-iskola u Sprall fi Triq Żejtun
xi.	Is-Sindku nforma lill-Kunsill li dwar l-applikazzjoni li kien tefa' għall-attivitajiet tas-sena 2016 maħruġa mid-Dipartiment Gvern Lokali u li ġejna aċċettati saret żjara minn delegazzjoni barranija dwar dan u l-Kunsillier Ismael Dalli kien ukoll involut f'dawn il-laqqgħat. Is-Sindku zied jgħid li hemm ċans kbir li l-laqqgħa ssir f'Settembru hawn Malta.	Applik. Attivitajiet 2016
xii.	Il-Kunsilliera Doris Vella pprezentat lill-Kunsill RENDIKONT tal-ħarġa.	Doris Vella – RENDIKONT
xiii.	Rigward il-korsijiet ta' TCTC, il-Kunsillier Frans Agius qal li dawn issa bdew.	TCTC
xiv.	Is-Seg. Eżek. nfurmat lill-Kunsill li l-Kuntrattur DIMBROS ma reggħetx kelmitna dwar il-Garanzija Bankarja.	Kuntrattur DIMBROS
xv.	Dwar il-fatt li kien rraportat mill-Viċi Sindku li l-Kappillan kien talab li f'każ li l-Kunsill jagħmel użu mis-sala ta' Dar Nazaret kien ried iħallas, u għaldaqstant il-Kunsill kien qabel unanimament li minn issa 'l-quddiem il-permessi mhux ser jibqgħu jkunu ssussidjati imma jrid isir f'ħlas tal-permess fil-verita' hekk sar għaliex il-Kappillan gie iħallas għal xi permessi li kellu bżonn. Sadanittant zied jgħid is-Sindku li tnejn min-nies staqsewh għaliex il-Kunsill kien qed jitlob dan il-ħlas. Huwa spjegalhom dan kollu t'hawn fuq imsemmi u fl-istess waqt sehaq mal-Kunsillieri li jekk xi ħadd javvicinahom u jistaqsihom huma kienu fid-dmir li jispjegaw l-istess.	Flas ta' Permessi mill-Parroċċa
xvi.	Is-Sindku nforma lill-Kunsill li ltqajna maż-żewġ operatori jigifieri l-GREEN MT U GREENPAK u tlabnihom jressqu l-proposti tagħhom sal-aħħar ta' Frar 2016. Sadanittant intalbet estensjoni tal-Kuntratt attwali sakemm il-Kunsill jiddeciedi.	Kuntratt Gbir ta' Skart Ricklat
xvi.i	Is-Sindku qal li kienu daħlu ż-żewġ proposti u kien hemm affarijiet li kienu l-istess kif ukoll oħrajn li l-kumpanija Green MT offriet iktar. Dawn kienu :-	
	<ul style="list-style-type: none"> • Kontenituri għall-ġbir tal-ħġieġ lill-Commercial Outlets; • Ammont ta' Cash Vouchers għar-residenti li jirriċiklaw; • Ammont fiskali bħala għajjnuna lill-għaqdiet għal fuq il-magazine tal-festa; • €500 fis-sena għal Recycle Day organizzata mill-Kunsill Lokali; 	
xvi.ii	Il-Kunsillier Lawrence Bonavia qal li Kontenituri għall-ġbir tal-ħġieġ lill-Commercial Outlets huwa vantaġġ kbir.	
xvi.iii	Saret diskussjoni mill-Kunsill dwar dawn iż-żewġ offerti u gie maqbul unanimament li peress li l-Green MT jidher li offriet aktar, il-Kunsill jagħzel li jiffirma ma' din il-kumpanija.	
xvii.	Is-Sindku spjega li tabelli għal tul Triq San Tumas fil-parti li tagħmel ma' Hal Tarxien kienu ġew ordnati imma kienu għadhom ma waslux u dwar Merħba Sign fi Triq San Tumas k/m Triq Pellikani konna bgħattna lill-HSBC sabiex issir.	Tabelli bl-isem Triq San Tumas

- xviii. Rigward il-pass ta' fejn l-iskola li l-Ex Sindku Joseph Abela kien qassam lir-residenti tal-akkwata, mingħajr ma' tal-anqas kienu ffirmati minnu sabiex b'hekk ikollhom awtorita', għe deciz li ssir l-ittra sabiex titqassam lir-residenti. Passes fejn l-iskola
- xix. Is-Sindku nforma lill-Kunsill li dwar dak li kien qalilhom fil-laqqgħa precedenti jgħifieri li konna ktibna lill-ETC u tlabna sabiex haddiem mill-Iskema tal-ETC jitneħħa minn Hal Tarxien għaliex, fuq saħansitra konferma mill-haddiema l-oħra, dan kien qiegħed ta' kuljum jimla' tankijiet bl-ilma u dan mingħajr permess li wara kollox kien ifisser serq u aghar minn hekk, dan l-istess haddiem kien qed jieħu u jagħmel użu personali mill-għodda tal-Kunsill u f'hafna każi anqas biss jirritornaha lura u dan bl-approvazzjoni tal-Ex Sindku Joseph Abela, issa sar jaf li dan il-haddiem minflok tkecc'a kif kienu qalulna, din il-persuna għet assenjata mal-Kunsill Lokali ta' Hal Għaxaq. Tkeccija - haddiem Skema ETC
- xx. Is-Seg. Ezek. nfurmat lill-Kunsill li rigward it-talba mingħand resident sabiex issir pedestrian crossing fi Triq San Tumas din kienet intbghatet lit-TM għall-kunsiderazzjoni tagħhom imma ma kienx għad waslet risposta. Sadanittant peress li TM qalulna li l-ispejjeż irid jgħmel tajjeb għalihom il-Kunsill, għe ssuggerit li nitolbu x'inhuma l-ispejjeż involuti. Pedestrian Crossing Triq San Tumas
- xxi. Rigward l-ittra mit-TM mibghuta lir-residenti ta' Triq San Frangisk dwar li t-triq tagħhom kienu ser isirulha xi xogħlijiet mill-istess TM, is-Sindku qal li kien għal darb'oħra bghat reminder tal-ittra li hu kien bghat lill-Onor. Ministru Joe Mizzi kif ukoll lic-Chairman Sur James Piscopo fejn rega talabhom l-bicca l-oħra tat-triq u talab ukoll jekk hux ser isiru s-servizzi. Qal ukoll li kien għadu bla risposta ta' xejn. Xogħol mit-TM fi Triq San Frangisk
- xxii. Is-Sindku Paul Farrugia nforma lill-Kunsill li x-xogħol maħsub li jsir fi Triq Palma minn TM kien jikkonsisti biss fi junction ta' triq u mhux resurfacing tat-triq. Sadanittant zied jgħid is-Sindku li s-Seg. Ezek. kienet bghatet email lil dawk l-Entitajiet kollha konċernati dwar dati tal-festa. Is-Sindku avża wkoll li fi 30 ta' Marzu 2016 kienet ser issir site meeting ma TM u mal-kumitat tan-Nar. Xogħlijiet minn TM fi Triq Palma
- xxiii. Is-Sindku nforma lill-Kunsill li kienet daħlet talba sabiex issir bozza għdida fi TRIQ IL-FIERES. Peress li dan ir-resident għandu drive-in u b'hekk il-faċċata tad-dar tigi daqxejn irtirata l-gewwa din il-bozza ma tistax teħel mal-faċċata. Pero il-Kunsill qabel unanimament li jekk dan ir-resident igib approvazzjoni mingħand xi hadd mill-ġirien tiegħu, fil-każ din il-bozza tkun tista' ssir u teħel mal-faċċata tagħhom. Bozza għdida Triq Fieres
- xxiv. Is-Sindku ssuggerixxa li ssir traffic management fil-parti tat-Triq ZEJTUN ma' Triq il-KNISJA. Qed isir suggeriment li ssir tabella mat-Traffic Island li hemm quddiem l-Ispizerija li ma jistax idur imma jrid jibqa għaddej biċċa żgħira oħra u jdur mat-traffic island ta' iktar l-isfel u b'hekk is-sewwieq ikollu viżwali aħjar. Il-Kunsill qabel li ssir din it-tabella. Tabella - Triq Zejtun
- xxv. Il-Kunsillier Lawrence Bonavia ssuggerixxa li niktbu lit-TM sabiex sakemm jibda x-xogħol propost fi Triq Palma, jitattew it-tabelli kollha li diġa twaħħlu relatati max-xogħol propost. Il-Kunsill qabel unanimament. Tabelli - Triq Palma
- xxvi. Is-Sindku nforma lill-Kunsill li l-uffiċċju kienet waslet ittra mingħand is-Sur Joshua Mercieca mill-KUMITAT TAL FESTA sabiex jitlob lill-Kunsill il-permess għall-marċi ta' żmien il-Festa. Il-Kunsill qabel unanimament li peress li l-Kumitat tal-Festa huwa marbghut mal-parroċċa għaldaqstant dawn iridu jħallsu għall-permessi tal-marċi. Permessi Kumitat tal-Festa
- xxvi.i Il-Kunsillier Lawrence Bonavia ssuggerixxa li nitkellmu mal-Kappillan biex naraw naslux x'imkien. Ma kienx hemm qbil mill-kumplament tal-Kunsillieri dwar dan.

xxvii. Is-Sindku Paul Farrugia qal li kien cempillu xi hadd fuq il-Pageant tal-Gimgha l-Kbira ta Joseph Abela fejn dan staqsa ghaliex il-Kunsill ma ta'x permess biex jaghmilha gewwa r-rahal ta' Hal Tarxien bhas-snin l-imgħoddija. Kompla s-Sindku jispjega li Dan kollu paroli fieraf u mhux VERITIER ghaliex HADD ma kien ressaq talba lill-Kunsill Lokali għal xi permessi ta' pageant.

Pageant –
Joseph Abela

xxix Is-Sindku nforma lill-Kunsill li bhalissa fil-Kunsill tagħna kien għaddej l-AUDIT. U zied jgħid is-Sindku li jidher li hekk kif kien gibed l-attenzjoni l-Accountant tal-Kunsill meta kien spjega l-Unaudited Financial Statements, l-Awdituri assenjati għall-Kunsill ta' Hal Tarxien ukoll kienu nnutaw li l-ispejjeż kienu naqsu bhal fuq l-istationery, dawl, diesel, Cleaning/Skips. Kompla jispjega s-Sindku li l-Awditur kienet qed tistaqsi lis-Segretarju Eżekuttiv x'kien wassal għal dan l-infieq u sussegwentement dan it-tnaqqis. Is-Sindku zied jgħid li ovvjament kulhadd prezenti kien jaf li l-infieq kien sar mill-Ex Sindku Joseph Abela bhall-użu privat tal- Changing Rooms tal-5 aside ground tal-Kunsill mill-għaqda tiegħu speċjalment waqt żmien il-karnival bħala preparment għall-kompetizzjoni. Is-Sindku qal li Hu stess kien ipprezenta ritratti bl-affarijiet li nstabu fi changing rooms meta mar fetah u sab il-manikini fost affarijiet oħra. Hu zied li saħansitra hu stess kien irraporta li tard bil-lejl kien qed jara d-dawl f'dawn l-istess changing rooms u kien irraporta dan fil-laqqgħat tal-Kunsill. Dwar l-istationery kien ukoll l-Ex Sindku li kien qed jagħmel photocopies għall-attivitajiet personali tal-għaqda tiegħu. Rigward id-diesel is-Sindku qal li ma kellux iktar xi jzid ghaliex il-Kunsillieri kollha kienu jafu r-rapporti li konna ġejna mitluba nibgħatu lill-Monitoring Unit tad-Dipt. Gvern Lokali u sussegwentement lill-Bord Gvernanza. U kulhadd jaf l-eżitu. Dwar l-iskips u t-tindif kulhadd kien jaf li l-Ex Sindku kien qed jikri skips sabiex jnaddaf siti mhux responsabbilta tal-Kunsill. Apparti dan il-Kunsill kellu l-permess sabiex bil-van tal-Kunsill setgħa jmur jarmi f'wieħed mis-siti apposta u b'hekk jiffranka l-ispejjeż.

A/UDIT

xxix.i Is-Sindku temm jgħid li jerga jirrepeti dak li kien qal waqt l-ispjega tal-Unaudited Financial Statements li l-Kunsill baqa jagħmel d-dmirijiet tiegħu iżda qata' l-ispejjeż u l-infieq bla rażan u bla bżonn. Saħansitra dan irriżulta li l-Kunsill temm is-sena b'Financial Indicator ta' +33% fejn fis-sena 2014 kien spiċċa b'Financial Indicator ta' +6% u dan bi ksur tal-Liġi Finanzjara.

3. Aġġudikar ta' Tenders

Ġie deċiż u maqbul unanimanet li peress li kien hemm ammont ta' tenders mitfugħa u l-ħin kien qed jagħfas, dan l-item jiġi diskuss waqt laqqgħa straordinarja apposta.

4. Affarijiet Finanzjarji

• Skeda ta' Pagamenti

Ġiet imressqa Skeda ta' Pagamenti Nru. 37/07 għall-fatturi ta' Marzu 2016. Din ġiet approvata b'mod unanimu u ġiet iffirmata mis-Sindku, mis-Seg. Eżek. u minn żewġ Kunsilliera.

5. Rapport tal-Kunsilliera

Rapport mis-Sindku

Is-Sindku qal li kellu laqqgħa fuq fondi Ewropej. Qal li hemm żewġ tipi ta' proġetti. Għalissa ssir biss sottomissjoni. Hemm ukoll żewġ opzjonijiet li huma jew bħala Kunsill waħedna jew Reġjonali jew anke mal-Assoċ. Tal-Kunsilli Lokali.

Proġetti Fondi
EU

- Huwa qiegħed jissuggerixxi li nidhlu jew għal-proġett relatat mal-

Installar ta' Pannelli Fotovoltajċi. Qal li nistghu napplikaw għall-parking area fejn imbagħad jistgħu jsiru tipo ta' *sheds* u fuq ikun kollu Pannelli Fotovoltajċi u għalhekk niġgeneraw enerġija.

- Jew inkella qal is-Sindku nistgħu wkoll nidhlu għall-proġett relatat mal-kultura u wirt storiku. Relatat mal-Istorja imma fl-istess ħin marbugħtin ma' kummerċ u impjeg. Għalhekk il-proposta li kellu f'rasu kien marbgħut max-xelter WWII dwar l-istudju tal-ventilazzjoni u magħha jorbgħot ukoll li l-istess xelter ikun indukrat u rrinovat.

Il-Kunsill qabel unanimament li napplikaw għal dawn iż-żewġ proġetti u li nidhlu bħala Kunsill Lokali Hal Tarxien waħdu u mhux reġjonali.

Rapport mill-Viċi Sindku Keith Darmanin

Il-Viċi Sindku ma kellu xejn x'jirraporta.

Rapport mill-Kunsillier Frans Agius

Il-Kunsillier Frans Agius ma kellu xejn x'jirraporta.

Rapport mill-Kunsillier Lawrence Bonavia

Il-Kunsillier Lawrence Bonavia ma kellu xejn x'jirraporta.

Rapport mill-Kunsillier Ismael Dalli

- Il-Kunsillier Ismael Dalli qal li kien attenda għal-laqqgħat li saru mid-Delegazzjoni Franciża relatata mal-URBACT.
- Is-Sur Dalli qal ukoll ser jipprova jagħmel ġurnata għar-riċiklar tat-tessuti.

Rapport mill-Kunsilliera Doris Vella

Il-Kunsilliera Doris Vella qalet li l-ħarga għall-POPEYE VILLAGE ta' nhar l-24 ta' Marzu 2016 saret U issa kienet qed titlob l-approvazzjoni tal-Kunsill sabiex ssir ikla għal jum l-omm fil-Palm Valley nhar -il 21 t'APRIL 2016. Il-Kunsill qabel unanimament li din l-ikla ssir.

Rapport mill-Kunsillier Luke Genuis

Il-Kunsillier Luke Genuis ma kellu xejn x'jirraporta.

5. Hwejjeġ Oħra

Ma kienx hemm x'jiġi rrapurtat.

6. Għeluq tal-laqqgħa

- Il-laqqgħa ntemmet fi 20:40pm.
- Laqqgħa oħra ser tinzamm nhar id-29 APRIL 2016 fis-6:00PM



Kav. Paul Farrugia K LJ CMLJ
Sindku



Sna. Antonella Galea
Seg. Eżek